



NACIONES UNIDAS

TALLER EN ESTADÍSTICAS DE LA INDUSTRIA MANUFACTURERA

CEPAL

Santiago de Chile, 1 – 4 de junio de 2009

INFORMACIÓN GENERAL

SEDE DE LA CONFERENCIA

El Taller en Estadísticas de la Industria Manufacturera, se realizará del 1 al 4 de junio de 2009, en la Sala de Conferencias Celso Furtado de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), ubicada en la Avda. Dag Hammarskjöld 3477, Vitacura, Santiago, teléfono (56-2) 210-2000, fax (56-2) 208-1946; 208-0252.

Las sesiones de la mañana serán de 09:00 hrs. a 12:30 hrs., las sesiones de la tarde serán de 14:00 hrs. a 17:30 hrs. Habrá pausa para café durante las sesiones de la mañana y de la tarde. El tiempo para almuerzo será de 12:30 a 14:00 hrs. todos los días.

Todas las sesiones serán organizadas como discusiones abiertas, luego de una presentación introductoria.

REGISTRO DE PARTICIPANTES

El registro de participantes comenzará el día lunes 1 de junio, a partir de las 9:00 a.m. en el Hall de la Sala de Conferencias.

Para fines de identificación y seguridad dentro del complejo de la CEPAL, todos los participantes deberán llevar en un lugar visible las tarjetas de identificación proporcionadas por la Secretaría de la Conferencia.

SESIÓN DE INAUGURACIÓN

La sesión de inauguración se iniciará a las 09:30 a.m.

IDIOMAS

Los idiomas de la reunión serán español e inglés.

RESERVA DE HOTELES

La Unidad de Servicios de Conferencia de la CEPAL ha reservado un número limitado de habitaciones, con una tarifa especial para la CEPAL, en el hotel que se indica a continuación:

HOTEL DIRECTOR

Dirección: Vitacura 3600, Santiago, teléfono: (56-2) 3891956, fax: (56-2) 2460088
Habitación Single Superior US\$ 79 + IVA (desayuno incluido)
Habitación Doble: US\$ 85 + IVA (desayuno incluido)
Attn.: Evelyn Castro
Correo electrónico: reservas@director.cl
Sitio web: www.director.cl

Los pasajeros extranjeros están exentos de pago de IVA, si pagan su cuenta en dólares efectivo, cheques viajeros ó tarjeta de crédito en dólares.

Las reservas deberán solicitarse lo antes posible para asegurar los cupos y tarifas. El plazo máximo es el **20 de mayo**. Después de esa fecha, el hotel se reserva el derecho de modificar la tarifa y no garantiza la disponibilidad de habitaciones.

Para mantener la tarifa especial de CEPAL debe hacerse la reserva en forma personal y no a través de agencias u otros medios. Cada participante es responsable de su reserva y deberá asegurarse de que su solicitud haya sido procesada por el hotel y solicitar el correspondiente número o código de reserva para confirmación. Es indispensable proporcionar el vuelo y hora de llegada y salida del país, así como el tipo y número de tarjeta de crédito para garantizar la reserva. Debe indicarse al hotel que viene a la reunión de la CEPAL para que le otorguen la tarifa especial acordada. Para ello, enviar formulario adjunto que contiene todos los datos requeridos.

TIPO DE CAMBIO

La unidad monetaria es el peso (\$) y el tipo de cambio aproximado es de \$ 580 por dólar.

VISAS Y REQUISITOS DE ENTRADA AL PAÍS

Para ingresar a Chile, los delegados deben poseer un pasaporte válido, cuya vigencia sea por más de seis (6) meses desde la fecha en que ingresarán a Chile.

Asimismo, los delegados de países que requieren visa para ingresar a Chile, son responsables de solicitar con anterioridad dicha de visa en la Embajada y/o el Consulado de Chile en sus respectivos países.

Para consultar los visitantes de países que requieren visas, favor consultar el sitio del Ministerio de Relaciones Exteriores de Chile (y hacer clic en su país):

<http://www.minrel.gov.cl/webMinRel/home.do?sitio=1>

INFORMACIÓN ADICIONAL

El señor Salvador Marconi, de la División de Estadística y Proyecciones Económicas de la CEPAL, teléfono: (56-2) 210-2661, fax: (56-2) 210-2472, email: salvador.marconi@cepal.org estará a disposición de los participantes para consultas sustantivas relacionadas con el seminario.

Las consultas sobre los aspectos operativos de la reunión deberán dirigirse a la Sra. Renata Briones, teléfono: (562) 210-2348, email: renata.briones@cepal.org

TRANSPORTE DESDE EL AEROPUERTO A LA CIUDAD DE SANTIAGO

El traslado desde el aeropuerto a la ciudad puede hacerse en minibuses de las empresas Delfos o Transfer, con capacidad para 10 -12 pasajeros. Estos hacen un recorrido por diferentes sectores de la ciudad, con un costo aproximado de US\$ 15.00 por persona. Si desea optar por un taxi, la tarifa normal desde el aeropuerto hasta el sector residencial es de alrededor de US\$ 25.00 a US\$ 30.00.

INFORMACIÓN GENERAL SOBRE LA CIUDAD DE SANTIAGO

Santiago, con cerca de 6.000.000 de habitantes, es la capital de la República de Chile. Su clima es mediterráneo y con estaciones marcadas, que van desde inviernos lluviosos con temperaturas de 0° C (de mayo a septiembre) a veranos secos, con temperaturas cercanas a los 30° C (de noviembre a marzo). La humedad relativa es baja. La primavera comienza en septiembre con temperaturas que oscilan entre 20-25° C. Junio, julio y agosto son meses fríos y lluviosos por lo que se recomienda el uso de abrigo y paraguas.

La capital está a hora y media de balnearios marítimos con variados recursos, como Viña del Mar que cuenta con un Casino. La vida cultural es de marzo a diciembre e incluye conciertos, ópera, teatro clásico, teatro de cámara, museos históricos y de arte. Existe una gran variedad de canales de televisión, además del servicio contratado de televisión por cable.

Existen líneas de microbuses y taxis que sirven de transporte en la capital, además de tres líneas de Metro. Las tarifas de los taxis se leen en los taxímetros y, en general, no se da propina a los conductores de taxis.

La calidad del agua, aun cuando es potable, tiende a afectar a los extranjeros por cambio de flora bacteriana. Por lo tanto, se aconseja beber agua mineral.

Como todas las grandes ciudades, por razones de seguridad se recomienda no usar joyas de gran valor ni descuidar sus carteras y maletines.

Datos de interés: La electricidad en Chile es 220 volts, 50 cycles AC.
El valor del impuesto de aeropuerto es de US\$ 18. Generalmente está incluido en el costo del pasaje aéreo.

INSTALACIONES Y SERVICIOS EN LA CEPAL

Agencia de viajes Todo lo concerniente a reservas y confirmaciones de pasajes estará a cargo de la oficina de viajes Carlson Wagon Lits, ubicada en el piso Zócalo del edificio de la CEPAL (oficina Z-324).

Restaurante CEPAL cuenta con un servicio de cafetería ubicado en el tercer piso. Funciona en horario continuado desde las 08:45 a.m. hasta las 17:00 horas. Un piso más arriba se encuentra el Comedor VIP, que funciona entre las 12:00 y las 14:00 horas. Estos servicios deben ser cancelados directamente por los participantes.

Servicios médicos En la Clínica, situada en el Zócalo (oficina Z-210), anexo 2333, se presta atención de primeros auxilios. El horario de este servicio es de 09:00 a 13:00 y de 14:30 a 17:30 horas.

Banco El Banco de Chile cuenta con una agencia ubicada en el Primer Subterráneo. Su horario de atención al público es de 09:00 a 14:00 horas. La unidad monetaria es el peso (\$), con denominaciones en billetes de \$1.000, \$2.000, \$5.000, \$10.000 y \$20.000 y monedas de \$1, \$5, \$10, \$50, \$100 y \$500. Se puede cambiar moneda extranjera entre las 10:00 y 12:30 horas.

Correo Para el despacho de correspondencia se cuenta con una oficina de Correos situada frente al Banco de Chile, que atiende de 10:30 a 13:00 horas.

Tiendas La tienda "Anayhue" ofrece artículos de regalo, artesanías, diarios, revistas, confites, etc. Cuenta, además, con un servicio de fotocopia y fax. Está ubicada a la izquierda de la entrada principal del edificio y está abierta en horario continuado de 09:00 a 17:30 horas.